

# IRIS DLÍ STÁIT

## DON OSTAIR UACHTARACH

Bliain 2023	Arna eisiúint an 7 Nollaig 2023	www.ris.bka.gv.at
Uimh. 95	Gníomh	Gníomh na hOstaire Uachtaraí um Theicneolaíocht Foirgníochta 2023 (an 29ú Tréimhse Reachtach: Togra ón Rialtas Forlíonadh Uimh. 536/2023, Tuarascáil ón gCoiste d'Fhorlíonadh Uimh. 616/2023, 19ú suí de chuid na Parlaiminte Stáit: Treoir (AE) 2020/2184 an 16 Nollaig 2020, IO L 435, 23.12.2020, lch. 1 [CELEX Uimh. 32020L2184])

### An Gníomh Stáit

#### Iena leasaítear an Gníomh um Theicneolaíocht Foirgníochta na hOstaire Uachtaraí 2013 agus Rialacháin agus Gníomh Cur Chun Feidhme an AE a ghabhann leis an Ostair Uachtaraí (an Gníomh um Theicneolaíocht Foirgníochta na hOstaire Uachtaraí 2023)

Tá an Gníomh seo a leanas glactha ag Parlaimint na hOstaire Uachtaraí:

#### Airteagal I

#### Athruithe ar an nGníomh um Theicneolaíocht Foirgníochta na hOstaire Uachtaraí 2013

an Gníomh um Theicneolaíocht Foirgníochta na hOstaire Uachtaraí 2013, LGBl. Uimh. 35/2013, sa leagan de ghníomh stáit LGBl. Uimh. 111/2022, leasaítear é mar a leanas:

1. Leasaítear clár na n-ábhar mar seo a leanas:

Cuirtear na hiontrálacha seo a leanas isteach i ndiaidh § 70:

#### “7b. Roinn

Forálacha lena gcuirtear chun feidhme Treoir (AE) 2020/2184 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 16 Nollaig 2020 maidir le cáilíocht an uisce atá ceaptha lena gcaitheamh ag an duine

§ 71 Sainmhínte

§ 72 Forálacha forlíontacha maidir le húsáid táirgí foirgníochta a thagann i dteagmháil le huisce atá ceaptha lena gcaitheamh ag an duine

§ 73 Measúnú riosca ar shuiteálacha tí”

2. I § 18, cuirtear an méid seo (5) a leanas isteach i ndiaidh (4):

“(5) I gcás ina bhfuil riosca suntasach do bheatha agus do shláinte an duine ag baint le suiteálacha tí ina bhfuil comhpháirteanna luaidhe, go háirithe toisc go sáraítear go suntasach an luach paraiméadrach le haghaidh luaidhe de réir Iarscríbhinn I Cuid D de Threoir (AE) 2020/2184, is é an t-údarás atá ann chun athsholáthar na gcomhpháirteanna sin a fhorordú a mhéid atá sé sin indéanta go teicniúil agus go heacnamaíoch. Beidh feidhm ag na sainmhínte a leagtar amach in § 71”.

3. §§ 71 go 73, mar aon le hainm na rannóige, léigh:

#### “7b. Roinn

Forálacha lena gcuirtear chun feidhme Treoir (AE) 2020/2184 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 16 Nollaig 2020 maidir le cáilíocht an uisce atá ceaptha lena gcaitheamh ag an duine

## § 71 Sainmhínte

Chun críocha an ailt seo tá feidhm ag na bríonna seo a leanas:

1. **Contúirt:** oibreán bitheolaíoch, ceimiceach, fisiceach nó raideolaíoch san uisce nó aon ghné eile de staid an uisce a d'fhéadfadh difear a dhéanamh do shláinte an duine;
2. **Teagmhas contúirteach:** teagmhas as a dtagann guaiseacha don chóras soláthair uisce atá ceaptha lena gcaitheamh ag an duine nó nach gcuireann deireadh le guaiseacha don chóras sin;
3. **Suiteáil tí:** Píobánra, feistis agus trealamh atá suite idir pointí buacaireála a úsáidtear de ghnáth le haghaidh uisce atá ceaptha lena gcaitheamh ag an duine, in áiteanna poiblí agus príobháideacha araon, agus an gréasán dáileacháin, ach amháin má tá an soláthraí uisce freagrach ina cháil mar sholáthróir uisce;
4. **Gnó bia:** gnó bia de réir bhrí Airteagal 3 Uimh. 2 nó 3 de Rialachán (CE) 178/2002;
5. **Suíomhanna tosaíochta:** áitribh mór nach áitribh tí agus suíomhanna ina bhfuil go leor úsáideoirí neamhchosanta ar rioscaí a d'fhéadfadh a bheith ann a bhaineann le huisce, go háirithe áitribh mhóra a úsáidtear go poiblí amhail ospidéal, sanatóirí agus saoráidí cúraim sláinte eile, tithe altranaís - nó iad siúd a bhfuil cúram de dhíth orthu, go háirithe daoine scothaosta, saoráidí cúraim leanaí, gnólachtaí fáilteachais le haghaidh lóistín d'aíonna, gnólachtaí fáilteachais níos mó, suíomhanna campa, ionaid siopadóireachta, áiseanna fóillíochta áineasa, spóirt agus taispeántais nó príosúin;
6. **Riosca:** meascán den dóchúlacht go dtarlódh teagmhas guaise agus méid an damáiste, i gcás ina dtarlódh an ghuais agus an teagmhas guaise sa chóras soláthair uisce lena chaitheamh ag an duine;
7. **Uisce a ceapadh lena chaitheamh ag an duine:**
  - a) gach cineál uisce, cibé acu ina riocht bunaidh nó tar éis cóireála, atá beartaithe chun críocha óil, cócaireachta, ullmhúcháin bia nó críoch eile tís in áiteanna poiblí agus príobháideacha araon, beag beann ar a fhoinsé agus beag beann ar cibé acu a sholáthraítear as gréasán dáileacháin é nó i dtancaeir, nó a chuirtear i mbuidéil nó i gcoimeádáin eile, lena n-áirítear fíoruisce;
  - b) an t-uisce go léir a úsáidtear i ngnó bia chun táirgí nó substaintí atá ceaptha lena gcaitheamh ag an duine a mhonarú, a chóireáil, a chaomhnú nó a chur ar an margadh;
8. **Soláthróir uisce:** comhlacht a sholáthraíonn uisce lena gcaitheamh ag an duine.

## § 72

### Forálacha forlíontacha maidir le húsáid táirgí foirgníochta a thagann i dteagmháil le huisce atá ceaptha lena gcaitheamh ag an duine

Gan dochar do §§ 59, 65 agus 67, ní fhéadfar táirge foirgníochta le haghaidh suiteálacha tí a thagann i dteagmháil le huisce atá ceaptha lena gcaitheamh ag an duine a úsáid ach amháin i gcásanna:

1. nach gcuireann sé cosaint shláinte an duine i mbaol go díreach nó go hindíreach;
2. nach ndéanann sé difear do dhathú, do bholadh ná do bhlas an uisce;
3. nach gcuireann sé iomadú miocrorgánach chun cinn; agus
4. nach mbeidh mar thoradh air go scaoilfear éilleáin isteach san uisce i dtiúchana níos mó ná mar is fíorghá chun críche an ábhair.

## § 73

### Measúnú riosca ar shuiteálacha tithíochta

(1) Tá anailís ghinearálta déanta ag Institiúid Innealtóireachta Foirgníochta na hOstaire ar na rioscaí a d'fhéadfadh teacht as suiteálacha tí agus as na táirgí tógála, na hábhair agus na hamhábhair a úsáidtear dóibh, agus an ndéanann na rioscaí féideartha sin difear do cháilíocht an uisce ag an asraon ó na buacairí sin a úsáidtear de ghnáth le haghaidh uisce lena úsáid ag an duine. Ní áireofar san anailís ghinearálta sin anailís ar réada aonair agus déanfar í den chéad uair go dtí an 12 Eanáir 2029. Déanfar an measúnú riosca a athbhreithniú gach sé bliana agus tabharfar cothrom le dáta é de réir mar is gá.

(2) Áirítear sa mheasúnú riosca freisin faireachán ar na paraiméadair a liostaítear i gCuid D d'Iarscríbhinn I a ghabhann le Treoir (AE) 2020/2184 i suíomhanna inar sainithníodh rioscaí sonracha do cháilíocht uisce agus do shláinte an duine le linn na hanailíse ginearálta de bhun mhír 1. Maidir le legionella agus luaidhe, ba cheart faireachán a dhíriú ar shuíomhanna tosaíochta. Tá an mhonatóireacht le bheith bunaithe ar chlár a áireoidh in aon chás tógáil agus anailís rialta de shamplaí uisce aonair. Déanfar sampláil sa chaoi go mbeidh na samplaí ionadaíoch ar cháilíocht an uisce i gcoibhneas leis na

paraiméadair sin i rith na bliana. Ní mór do na pointí samplála na ceanglais in Iarscríbhinn II, Cuid D de Threoir (AE) 2020/2184, a chomhlíonadh a mhéid is ábhartha do na paraiméadair a luaitear. Ní mór an anailís ar na paraiméadair sin a dhéanamh i gcomhréir le hAirteagal 13(4) i gcomhar leis na sonraíochtaí a leagtar amach in Iarscríbhinn III a ghabhann le Treoir (AE) 2020/2184.

(3) Má léirítear san anailís riosca i gcomhréir le (1) go bhfuil rioscaí sonracha ag baint leis na suiteálacha tí agus leis na táirgí tógála, na hábhair agus na hamhábhair a úsáidtear dóibh i ndáil le luaidhe nó legionella i ndáil le suíomhanna áirithe, cuirfidh Institiúid Innealtóireachta Foirgníochta na hOstaire d'oibleagáid ar úinéirí an láithreáin tosaíochta a ndéanann na rioscaí sonracha difear dóibh faireachán a dhéanamh ar chomhlíonadh na bparaiméadar i gcomhréir le hIarscríbhinn I, Cuid D de Threoir (AE) 2020/2184 agus torthaí an fhaireacháin a roinnt le hInstitiúid Innealtóireachta Foirgníochta na hOstaire.

(4) Cuirfear an rialtas stáit ar an eolas faoi thorthaí na hanailíse ginearálta de bhun (1) agus faoin bhfaireachán de bhun (2) a dhéanfaidh Institiúid Innealtóireachta Foirgníochta na hOstaire.

(5) Má thagann an t-údarás foirgníochta ar an eolas go bhfuil rioscaí ann do shláinte an duine i ndáil le suíomhanna áirithe ar bhonn na hanailíse ginearálta de bhun mhír 1 nó má léiríonn an faireachán de bhun mhír 2 nach bhfuil na paraiméadair a shonraítear in Iarscríbhinn I Cuid D a ghabhann le Treoir (AE) 2020/2184 á gcomhlíonadh agus gurb iad easnaimh struchtúracha is cúis leis sin, ní mór bearta iniúchta foirgnimh oiriúnacha a thabhairt d'úinéir na maoinne laistigh de thréimhse réasúnach ama chun an riosca nach gcomhlíonfar luachanna na bparaiméadar a dhíchur nó a laghdú.

(6) Maidir le legionella, ní mór d'orduithe póilíneachta foirgnimh a bheith éifeachtach i gcomhréir le mír 5 chun ráigeanna galair a d'fhéadfadh a bheith ann a chosc agus chun déileáil leo agus, arna dtomhas in aghaidh na rioscaí, foráil a dhéanamh maidir le bearta rialaithe agus bainistithe rioscaí.

## Airteagal II

### Leasú ar Rialacháin agus Gníomh Cur Chun Feidhme AE a ghabhann leis an Ostair Uachtarach

Rialacháin agus Gníomh Cur Chun Feidhme AE na hOstaire Uachtaraí, LGBL. Uimh. 113/2018, sa leagan de Ghníomh an Stáit LGBL. Uimh. 50/2022, leasaítear é mar a leanas:

1. Déantar na hathruithe seo a leanas sa chlár ábhair:

Cuirtear na hiontrálacha seo a leanas isteach i ndiaidh § 15:

#### “8. Roinn

##### Maidir le cur chun feidhme Airteagal 17 de Threoir (AE) 2020/2184

§ Eolas faoin bpraghas uisce

16

§ Foráil Phionóis”

17

2. Sa chlár ábhair, faigheann an iontráil “Roinn 8” an t-ainm “Roinn 9”, faigheann § 16 gan t-ainm “§ 18”.

3. I ndiaidh § 15, cuirtear isteach an roinn seo a leanas, lena n-áirítear ceannteideal na roinne:

#### “8. Roinn

##### Maidir le cur chun feidhme Airteagal 17 de Threoir (AE) 2020/2184

#### § 16

##### Eolas faoin bpraghas uisce

(1) Ní mór d'oibreoírí córas soláthair uisce a fhorordaíonn táillí i dtaca le córais soláthair uisce a úsáid de réir bhrí na rialachán cothromaithe airgeadais na hiócóirí táille a chur ar an eolas faoin bpraghas uisce in aghaidh an lítir agus na méadar ciúbach ar bhonn rialta, ach uair sa bhliain ar a laghad.

(2) Ní mór d'oibreoírí córas soláthair uisce de réir mhír 1 a sholáthraíonn ar a laghad 10.000 m<sup>3</sup> uisce in aghaidh an lae nó a sholáthraíonn uisce do 50,000 duine ar a laghad faisnéis a sholáthar uair sa bhliain ar a laghad maidir le struchtúr na dtáillí úsáide in aghaidh an mhéadair chiúbaigh uisce. Ní mór na costais sheasta agus na costais athraitheacha a chur san áireamh.

(3) Féadfar an fhaisnéis a dhéanamh ar aon bhealach iomchuí agus inrochtana go héasca, go háirithe mar chuid de shaintreoir na táille. Is féidir an fhaisnéis a chur ar fáil i bhfoirm dhigiteach, agus d'aontaigh na cáiníocóirí leis na húdaráis chánach maidir leis sin.

(4) Chun faisnéis a sholáthar faoin bpraghas uisce i gcomhréir le mír 1 agus mír 2, féadfar sonraí aitheantais agus sonraí teagmhála na ndaoine sin atá faoi dhliteanas an táille a íoc a phróiseáil má tá na sonraí sin ag teastáil chun na críche sin.

### **§ 17** **Foráil pionóis**

Tá cion riaracháin á dhéanamh ag duine ar bith, mar oibreoir córais soláthair uisce, nach gcomhlíonann an oibleagáid faisnéise i gceart de bhun § 16 agus d'fhéadfaí fineáil suas le EUR 1,000 a ghearradh air”.

4. An roinn roimhe a tugadh roinn 8 uirthi roimhe tugtar “*alt 9*” uirthi.

5. Tugtar an t-ainm “*§ 18*” ar § 16 roimhe seo.

### **Airteagal III**

(1) Tagann an gníomh stáit seo i bhfeidhm ar an gcéad mhí tar éis a fhoilsithe in Iris Dlí Stáit na hOstaire Uachtaráí.

(2) Leanfaidh aon nósanna imeachta riaracháin aonair a bheidh ar feitheamh tráth theacht i bhfeidhm an ordanáis seo de réir na bhforálacha dlíthiúla éagsúla a bheidh i bhfeidhm an tráth sin.

(3) Tá an Gníomh Stáit seo faoi réir nós imeachta maidir le soláthar faisnéise de réir bhrí Threoir (AE) 2015/1535 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 9 Meán Fómhair 2015 lena leagtar síos nós imeachta chun faisnéis a sholáthar i réimse na rialachán teicniúil agus na bhforálacha maidir le seirbhísí na sochaí faisnéise (códú), IO L 241, 17.9.2015, lch. 1.

An Chéad Uachtarán ar Pharlaimint Stáit na hOstaire  
Uachtaráí:

**Max Hiegelsberger**

An Gobharnóir:

**Mag. Stelzer**